«Абылай хан атындағы Қазақ халықаралық қатынастар және әлем тілдері

университеті» АҚ

Шығыс тілдері аударма кафедрасының доценты, филология ғылымдарының кандидаты

Джельдыбаева Раушан Базикенқызының

ғылыми және ғылыми-әдістемелік еңбектерінің

**ТІЗІМІ**

**СПИСОК**

научных и научно-методических трудов

кандидата филологических наук, доцента кафедры перевода восточных языков

АО «Казахский университет международных отношений и мировых языков им.Абылай хана»,

Джельдыбаевой Раушан Базикенкызы

(Raushan Jeldybayeva, ORCID:0000-0002-3912-3054)

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Атауы/Название | Баспа немесе қолжазба құқында/ Печатный или на праве рукописи | Баспа, журнал (атауы,№, жылы, беттері)  Авторлық куәліктің, патенттің №/ Издательство журнал (название, год, № страницы) № авторского свидетельства, патента | Баспа табақтар/ Количество печатных листов | Қосалқы авторлардың аты-жөні /Ф.И.О соавторов |
| **1. Монографиялар, оқулықтар мен оқу құралдары - 1**  **1. Монографии, учебники и учебные пособия - 1** | | | | | |
| 1 | Қытай тіліндегі мөлшер сөздер | Баспа/Печат. | Оқу құралы. – Алматы: Абылай хан атындағы ҚазХҚжӘТУ, «Полилингва» баспасы, 2004. | 5,8 | Зиядаұлы Б. |
| 2 | Қытай тілі 3-4 курсқа арналған жаттығулар жинағы | Баспа/Печат. | Оқу құралы. – Алматы: Абылай хан атындағы ҚазХҚжӘТУ жанындағы «Полилингва» баспасы, 2019. | 6 | Зиядаұлы Б |
| 3 | Қытай тіліндегі синонимдер | Баспа/Печат. | Оқу құралы. – Алматы: Абылай хан атындағы ҚазХҚжӘТУ жанындағы «Полилингва» баспасы, 2022. | 9 | Турсынали Ж. |
| 4 | Қытай және қазақ тілдеріндегі мөлшерлік сөздердің валенттік-дистрибутивтік заңдылықтары | Баспа/Печат. | Монография. – Алматы: Абылай хан атындағы ҚазХҚжӘТУ жанындағы «Полилингва» баспасы, 2024. – 190 б. – ISBN 978-601-270-637-6. | 11,7 |  |
| 5 | Бизнес қытай тілі | Баспа/Печат. | Оқу құралы. – Алматы: Абылай хан атындағы ҚазХҚжӘТУ жанындағы «Полилингва» баспасы, 2025. | 10 | Сабирова М.Т.  Нуржаубек А., Ху Хуньюй |
|  | **2. SCOPUS ДҚ бойынша индекстелетін нөлдік емес импакт-факторы бар ғылыми журналдарда (SCOPUS ДҚ бойынша автордың жарияланымдар тізімі қосы беріледі) - 3**  **2. В научных журанлах с неулевым импакт-факторам индексируемых по БД SCOPUS (список публикаций автора по БД SCOPUS прилагается) - 2** | | | | |
| 6 | Linguocultural aspect of phraseological units (Guanyongyu) in modern Chinese language | Баспа /Печат. | Global Chinese. – 2024. – Т. 10, № 2. – Р. 155–173. – Дата публикации: 3 сентября 2024 г. – DOI: <https://doi.org/10.1515/glochi-2024-0016> | 1,2 | Madina Sabirova,  Tolkyn Kalibekuly |
| 7 | [The issue of writing Chinese onomastic names in the Kazakh-Cyrillic and Kazakh-Latin scripts](https://www.degruyter.com/document/doi/10.1515/glochi-2024-0029/html) | Баспа /Печат. | Global Chinese. – 2025. – Т. 11, № 1. – Р. 109–127. – DOI: <https://doi.org/10.1515/glochi-2024-0029> | 1,2 | Aizhan Koibakova, Tolkyn Kalibekuly, Zhazira Tursynali |
|  | **3. ҚР ҒЖБССҚК ұсынған басылымдар тізімінде - 12**  **3. В списках изданий, рекомендованных КОКСНВО РК -12** | | | | |
| 8 | Шетелдіктерге қытай тілін оқытудағы «Қытай иероглифтерін негіз ету» теориясының рөлі. | Баспа /Печат. | Абай атындағы Қазақ ұлттық педагогикалық университеті Хабаршысы. «Филология ғылымдар» сериясы. - 2014.  -№1 (47). - 183-186 бб. | 0,25 | Абдуали Л. |
| 9 | Қытай тіліндегі мөлшер сөздердің стилистикалық ерекшеліктері | Баспа /Печат. | Әл-Фараби атындағы Қазақ Ұлттық университеті Хабаршысы. «Шығыстану» сериясы, Филология бөлімі. -2015. - 4 (74). – 160-164 бб. | 0,3 |  |
| 10 | Қазақ және қытай тілдеріндегі алғыс мәнді тіркестердің ерекшеліктері | Баспа /Печат. | Әл-Фараби атындағы Қазақ Ұлттық университеті Хабаршысы. «Шығыстану» сериясы, Филология. - 2016.  - №1(76). - 192-196 бб.  [*http://elibrary.kaznu.kz/wp-content/upload s/2021/06/vestnik-kaznu.-seriya-vostokovedeniya\_2016-76-1.pdf*](http://elibrary.kaznu.kz/wp-content/uploads/2021/06/vestnik-kaznu.-seriya-vostokovedeniya_2016-76-1.pdf) | 0,3 | Әнуар А. |
| 11 | Мәдениетаралық қатынастағы сыпайлық категориясы | Баспа /печат. | Абай атындағы Қазақ ұлттық педагогикалық универсиеті Хабаршысы. «Филология ғылымдары» сериясы. -2019. - №3. - 39-46 бб.  [*https://bulletin-philology.kaznpu.kz/index.php/ped/issue/view/26/40*](https://bulletin-philology.kaznpu.kz/index.php/ped/issue/view/26/40) | 0,4 |  |
| 12 | Қытай тіліндегі 还, 又, 再синоним үстеулерінің мағынасы мен қолданылу ерекшеліктері | Баспа /Печат. | Қазақстанның ғылымы мен өмірі» халықаралық ғылыми журналы.Филология. -2019. - №12/3. - 243-250 бб.  ISSN 2073-333X. | 0,4 | Зиядаұлы Б. |
| 13 | Қытай тіліндегі баяндауышы предикативті тіркестен жасалған сөйлемдерге семантикалық талдау | Баспа /Печат. | Қазақстанның ғылымы мен өмірі» халықаралық ғылыми журналы. Филология. – 2020. - №4/1,. – 388-395 бб. ISSN 2073-333X**.** [*https://www.naukaizhizn.kz/ru/journals/4-1-2020*](https://www.naukaizhizn.kz/ru/journals/4-1-2020) | 0,5 | Турсынали Ж. |
| 14 | Қытай тіліндегі эмоцианалды сөздердің семантикалық ерекшеліктері | Баспа /Печат. | Қазақстанның ғылымы мен өмірі» халықаралық ғылыми журналы. Филология. – 2020. - №9. - 216-220 бб.  ISSN 2073-333X. | 0,3 | Турсынали Ж. |
| 15 | Түрлі құрылымды тілдердегі дәрілік өсімддіктер атаулары: қытай, қазақ және ағылшын тілдері мәліметі незінде | Баспа /Печат. | Қазақстанның ғылымы мен өмірі» халықаралық ғылыми журналы.Филология. -2020. №11 (144). 332-340 бб.  ISSN 2073-333X.  [*https://www.naukaizhizn.kz/ru/journals/9-2020*](https://www.naukaizhizn.kz/ru/journals/9-2020) *10* | 0,5 | Кенжебаева А.А. |
| 16 | Қытай тіліндегі көптік мағынаны білдіретін жұрнағының морфологиялық көрсеткіш ретінде қалыптасуының тарихи этномәдени танымдық негіздері | Баспа /Печат. | Абылай хан атындағы Қазақ ХҚ және ӘТУ Хабаршысы. «Филология ғылымдары» сериясы. – 2022. - Том 64 №1. - 227-241 бб.  DOI: [doi.org/10.48371/PHILS.2022.64.1.018](https://doi.org/10.48371/PHILS.2022.64.1.018) | 0,5 | Турсынали Ж. |
| 17 | Қытай- қазақ антропонимдерінің этномәдени негіздері және гендерлік сипаты | Баспа /Печат. | Абылай хан атындағы Қазақ ХҚ және ӘТУ Хабаршысы. «Филология ғылымдары» сериясы. - 2023ж. - Том 69 № 2. - 33-47 бб.  [doi.org/10.48371/PHILS.2023.69.2.003](https://doi.org/10.48371/PHILS.2023.69.2.003) | 0,9 | Турсынали Ж.  Досымбекова Р.О. |
| 18 | Қытай  тіліндегі медицина терминдерінің жасалуы  және аударылуы | Баспа /Печат. | Абылай хан атындағы Қазақ ХҚ және ӘТУ Хабаршысы. «Филология ғылымдары» сериясы. - 2023ж. - Том 71 № 4. – 265-280 бб.  <https://doi.org/10.48371/PHILS.2023.71.4.019> | 1 | Досымбекова Р.О.,  Нұржаубек А., Ибраимова А.Р |
| 19 | Ұйқас және ойды тақпақтапбейнелеу тәсілі | Баспа /Печат. | Абылай хан атындағы Қазақ ХҚ және ӘТУ Хабаршысы «Филология ғылымдары» Сериясы. - 2024. - Том 75 № 4. – 74-92 бб. [doi.org/10.48371/PHILS.2024.4.75.005](https://doi.org/10.48371/PHILS.2024.4.75.005) | 1,2 | Бекқожа Жылқыбекұлы, Тұрсынбай Дәуітұлы, Турсынали Жазира |
| **4. Халықаралық ғылыми іс-шаралар материалдарындағы және басқа да мерзімді басылымдардағы еңбектері - 10**  **4. Труды в материалах международных научных мероприятий и других периодических изданиях - 10** | | | | | |
| 20 | Scientific and Methodological Maintenance of Advisor’s Activity as a Basis of the Corporate Culture of the Future Teachers of Foreign Languages. | Баспа /Печат. | The Social Sciences. – 2016. – Т. 11, № 5. – С. 710–718. – ISSN 1818-5800. – URL: <https://medwelljournals.com/abstract/?doi=sscience.2016.710.718> | 0,5 | Zeyada.B, Tursynali Zh, Shinarbekova.Zh) |
| 21 | Terms of Kinship in Kazakh and Chinese languages in the context of popular gender linguistics and contrastive analysis | Баспа /Печат. | The Asian ESP Journal – 2020. - Vol. 16, Issue 4. – P. 313-333 | 1,25 | Райхан, Б.,  Калибекулы Т.,  Турсынали Ж.,  Сабигазина С. |
| 22 | Nauryz holiday and kazakh national traditions –the basis of youth education | Баспа /Печат. | Open Access Peer-reviewed Journal Science Review  2(9), February 2018 Vol.5., р. 84-86 [*https://www.academia.edu/36348749/NAURYZ\_HOLIDAY\_AND\_KAZAKH\_NATIONAL\_TRADITIONS\_THE\_BASIS\_OF\_YOUTH\_EDUCATION*](https://www.academia.edu/36348749/NAURYZ_HOLIDAY_AND_KAZAKH_NATIONAL_TRADITIONS_THE_BASIS_OF_YOUTH_EDUCATION) | 0,2 | Sadikova R. K., Koishybaeva G. S***.*** |
| 23 | Formation of profession-oriented chinese language competency in non-language major students | Баспа /Печат. | Palarch’s Journal оf Archaeology оf Egypt/Egyptology 17(10), 2710-2727. ISSN 1567-214x , р. 1-20 [*https://periodicos.fclar.unesp.br/entrelinguas/article/view/15136*](https://periodicos.fclar.unesp.br/entrelinguas/article/view/15136) | 1,25 | Кунакова К.О. Турсынали Ж. |
| 24 | Политико-дипломатическое сотрудничество Казахстана и Китая в рамках китайской инициативы «Один пояс – Один путь» | Баспа /Печат. | Абай атындағы Қазақ ұлттық педагогикалық университетіХабаршысы. «Әлеуметтану және саяси ғылымдар» сериясы. – 2019. - №1(65).  -10-16 бб.  <http://sp.kaznpu.kz/docs/jurnal_file/file20190506031015.pdf> | 0,4 | Кагазбаева Э.М., Калибекулы Т. |
| 25 | Қытай және парсы тілдеріндегі сыпайлық категориясы | Баспа /Печат. | Абай атындағы Қазақ ұлттық педагогикалық университетіХабаршысы.  «Тарих, әлеуметтану және саяси ғылымдар» сериясы. - 2019. - №2(63). - 223-229 бб. [*http://sp.kaznpu.kz/docs/jurnal\_file/file20190617014439.pdf*](http://sp.kaznpu.kz/docs/jurnal_file/file20190617014439.pdf) | 0,38 | Садыкова Р.К. |
| 26 | Қытай тілін үйренуші қазақ тілді студенттердің қытайша сөйлеу  тіліндегі фонетика және грамматикалық қиындықтарына талдау. | Баспа /Печат. | Қазақ ұлттық қыздар педагогикалық университетінің Хабаршысы. Педагогика. -2020. № 2(82). 122-131 бб.  [*http://rmebrk.kz/journals/6040/56726.pdf*](http://rmebrk.kz/journals/6040/56726.pdf) | 0,63 | Зиядаұлы Б. |
| 27 | Қытай тіліндегі шығыс жұлдыз жормалына байланысты тұрақты тіркестер лингвомәдени ерекшеліктері | Баспа /Печат. | The XXIV International Science Conference «About the problems of practice, science and ways to solve them», May 04 – 07, 2021, Milan, Italy. 386 p. ISBN - 978-1-63848-670-1  DOI10.46299/ISG.2021.I.XXIV  <https://isg-konf.com>  249-254 бб. | 0,37 | (соавтор Ж. Турсынали) |
| 28 | 中哈儿童文学的引进与兴起  Қытай және Қазақстан балалар әдебиетінің өркендеуі | Баспа /Печат. | ӨР, Ташкент, «Usbekistan-China: development of historical, cultural, scientific and economic relations» 2022ж. 19қараша, Ташкент қаласы.  <https://cyberleninka.ru/article/n/the-introduction-and-rise-of-sino-kazakh-childrens-literature/viewer> | 0,38 | Ашимбаева А.К. |
| 29 | Методологическая основа преподавания китайского языка | Баспа /Печат. | ӨР, Ташкент, «Usbekistan-China: development of historical, cultural, scientific and economic relations» 2023 ж.19 қараша, Ташкент қаласы.  <https://cyberleninka.ru/article/n/metodologicheskaya-osnova-prepodavaniya-kitayskogo-yazyka> | 0,38 | Турсынали Ж., Ашимбаева А.К. |
| **5. Сөздік, тілдескіштер - 1 5. Словари, разговорники - 1** | | | | | |
| 30 | Китайско-казахско-русский разговорник («Астана ЭКСПО – 2017» көрмесіне қатысушы қоанқтар мен туристерге арналған) | Баспа/Печат. | Тілдескіш. – Алматы: Абылай хан атындағы ҚазХҚжӘТУ жанындағы «Полилингва» баспасы, 2016. – 224 б. | 14 | Авторский коллектив |
|  |  |  |  |  |  |
| **6. Авторлық куәліктер, патенттер - 1**  **6. Авторские свидетельства, патенты-1** | | | | | |
| 31 | Қытайдың Іле Қазақ автономиялы облсындағы қазақша елді мекен атауларының қазақша-қытайша сөздігі | Элек. | Авторлық құқықпен қорғалатын объектілерге құқықтар туралы мәліметтерді ҚР Әділет министрлігінің мемлекеттік тізіліміне енгізу туралы куәлік №43254, 2024 жылғы 26 ақпан. |  | Калибекулы Толкын, Джельдыбаева Раушан Базикенкызы, Турсынали Жазира, Адилали Жазира, Нуржаубек Айнур, Райхан Багила |